

# ДОГОВОР

№ 152000118

“АЕЦ Козлодуй” ЕАД, гр. Козлодуй, вписано в търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 106513772, представявано от Иван Андреев – Изпълнителен директор, наричано по-нататък в Договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна,

„Ситерм Инженеринг” ЕООД, гр. Пазарджик, вписано в търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 822142775, представявано от Лъчезар Ситнов – Управител, наричано по-нататък в Договора **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна

на основание склучено Рамково споразумение № 100000040/14.01.2020г., чл. 82, ал. 4, т.5 от Закона за обществените поръчки и във връзка с Решение № ЗОП-Р-604/17.12.2024г. на Изпълнителния директор на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД за класиране на офертата и определяне на изпълнител на обществената поръчка с предмет: **“Доставка на резервни части и консумативи, производство на EFCO MASCHINENBAU GMBH”** склучиха настоящия Договор за следното:

## 1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага и заплаща, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да извърши доставка на резервни части и консумативи, производство на EFCO MASCHINENBAU GMBH, наричани за краткост "стока", в обем, номенклатура, технически данни и единични цени, съгласно Приложение № 2 - Техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, Приложение № 3 – Техническо предложение и Приложение № 4 – Ценово предложение – неразделна част от настоящия договор.

## 2. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

2.1. Цената на настоящия договор е в размер на **20 500.00 (двадесет хиляди и петстотин)** лева без ДДС при условие на доставка DDP АЕЦ Козлодуй, съгласно INCOTERMS 2020.

2.2. Цената е окончателна и валидна до пълното изпълнение на договора.

2.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща цената по т. 2.1. чрез банков превод в срок до 30 календарни дни от приемане на доставката, срещу представени оригинална фактура, приемно-предавателен протокол и протокол за извършен входящ контрол без забележки.

2.4. Плащанията по настоящия договор ще бъдат извършвани чрез банков превод в полза на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по банковите реквизити, посочени във фактурата.

## 3. СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

3.1. Доставката на стоките по настоящия договор ще бъде извършена в срок до **60 (шестдесет) календарни дни** считано от датата на подписане на договора.

3.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право на предсрочно изпълнение на предмета на договора, след предварително съгласуване с **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, при което стойността му ще остане непроменена.

## 4. ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА.

### ПРЕМИНАВАНЕ НА СОБСТВЕНОСТТА И РИСКА. ТРАНСПОРТИРАНЕ.

4.1. При предаване на стоката страните подписват приемно - предавателен протокол, който ги обвързва относно факта на предаването ѝ.

4.2. Собствеността и рисът от погиването и повреждането на стоката преминават върху **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в момента на подписането на протокол за входящ контрол без забележки.

4.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** транспортира стоката до склад “АЕЦ Козлодуй” ЕАД на свои разноски и риск.

4.4. Известие за предстояща доставка трябва да бъде изпратено до “АЕЦ Козлодуй” ЕАД на e-mail: [commercial@npp.bg](mailto:commercial@npp.bg), най-малко 3 (три) работни дни преди датата на експедиция на стоката и да съдържа информация за вида и количество на стоката, вида на опаковката, размери и друга информация, относима към конкретната доставка.

4.5. В случай, че стоката се изпраща по куриер, доставката трябва да бъде адресирана по следния начин:

Получател: „АЕЦ Козлодуй” ЕАД

Гр. Козлодуй, п.к.3321

Управление „Търговско”, сектор „Доставки”

За Ръководител сектор „Доставки”

Тел. 0973/ 72047; 73492; 76120, 72904 или GSM 0887394830.

4.6. Достъпът на автомобили, извършващи доставка, задължително се осигурява през КПП 25 – от страната на гр. Козлодуй. За пристигането на автомобила шофьорът уведомява служител от сектор „Доставки” на посочените в т. 4.5 телефони.

4.7. Доставката на обемни стоки, подлежащи на механизирани товаро-разтоварни дейности се извършва до 11:30 ч. в деня на доставка. В случай на пристигане на доставка след определения час, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не гарантира разтоварване и обработване на доставката в същия ден.

4.8. Всички стоки задължително трябва да бъдат етикетирани в съответствие с изискванията на настоящия договор. Обемните стоки следва да са пакетирани и подредени върху стандартни европалета по начин, позволяващ пребояването им и механизираното им разтоварване. Ако предоставените с доставката европалета подлежат на връщане, това изискване задължително се упоменава в известието за предстояща доставка по т. 4.4. Връщането на европалета е за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.9. Съпроводителната документация на експедираната стока трябва да съдържа :

- Сертификат/декларация за съответствие
- Сертификат/декларация за произход (*където е приложимо*)
- Условия за съхранение и преконсервация (*където е приложимо*)
- Документ, в който са описани условията за съхранение и срока на годност (*където е приложимо*)

4.10. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да представи съпроводителната документация на стоката на български език /с превод на български език.

4.11. За дата на доставка се счита датата на подписване на приемно-предавателния протокол, а за дата на приемане на доставката от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** се счита датата на подписан протокол за входящ контрол без забележки.

4.12. При получаване на стоки (материали, оборудване и др.), които не са комплектовани с необходимата съпроводителна документация съгласно т. 4.9 или неокомплектована доставка, на Изпълнителя се дава срок до 5 (пет) работни дни за отстраняване на несъответствията.

4.13. В случай на забава с отстраняването на забележките повече от определения съгласно т. 4.12 срок, като по този начин **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** възпрепятства приемането на стоката и оформяне на Протокол за проведен входящ контрол без забележки, в зависимост от заетата складова площ се фактуира наем за съответния тип складови площи, по следните единични цени:

- За закрити, отопляеми складови площи - 2.00 лв./ден за кв. м. без ДДС;
- За закрити, неотопляеми складови площи - 1.50 лв. /ден за кв. м. без ДДС;
- За открити, неотопляеми складови площи - 1.00 лв. /ден за кв. м. без ДДС.

4.14. За периода на отговорно пазене на стоките (до приемането им по реда на т. 4.11) се изготвя констативен протокол (стр.4 от протокола за входящ контрол), в който се описват всички данни, включително типа и размера на заетата складова площ. Протоколът се изготвя и подписва от комисията за провеждане на вх. контрол .

4.15. На основание изготвения констативен протокол **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** издава фактура за дължимия наем. Сумата може да бъде прихваната от задължението за плащане на

приетата доставка. Сумата също може да бъде заплатена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в брой на каса или чрез банков превод по сметка на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

## **5. КАЧЕСТВО, ГАРАНЦИИ И РЕКЛАМАЦИИ**

5.1. Стоките, предмет на настоящия договор, ще бъдат доставени с качество, отговарящо на стандартите, приложимите нормативни документи и условията на настоящия договор, и потвърдено с декларация/ сертификат за съответствие.

5.2. На стоката, предмет на настоящия договор, ще бъде извършен входящ контрол от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в присъствието на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или упълномочено от него лице, при който се проверяват отсъствието на явни недостатъци, комплектността на стоката и наличието на всички необходими съпроводителни документи. При констатиране на видими дефекти или несъответствия на стоката с приложените документи, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не приема стоката. В случай, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не осигури свой представител при провеждането на входящия контрол, се счита че същият приема всички констатации вписани в протокола от представителите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

5.3. За стоката, предмет на настоящия договор, за която е приложимо, се установява гаранционен срок в рамките на **12 (дванадесет) месеца**, считано от датата на приемане на доставката.

5.4. За стоката, предмет на настоящия договор, за която е приложимо, се установява срок на годност в рамките на **5 (пет) години** от датата на приемане на доставката.

5.5. Ако в рамките на гаранционния срок се установят дефекти и/или отклонение в техническите показатели, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** ги отстранява със свои сили и за своя сметка. Отстраняването на дефектите и/или отклоненията в техническите показатели трябва да се извърши в срок от **60 (шестдесет) календарни дни** от датата на писмената reklamация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

5.6. Ако се установи, че дефектът и/или отклоненията в техническите показатели не могат да бъдат отстранени, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** доставя нови стоки за своя сметка в срок от **60 (шестдесет) календарни дни**. Върху новодоставената стока се установява нов гаранционен срок, равен на този от т.5.3.

5.7. Ако в рамките на срока на годност се установят отклонения от качествените показатели на стоката, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** доставя нова стока за своя сметка в срок от **60 (шестдесет) календарни дни** от датата на писмената reklamация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**. Върху новодоставената стока се установява нов срок на годност, равен на този от т.5.4.

5.8. Рекламации за появили се дефекти/отклонения трябва да се извършат не по-късно от **30 /тридесет/ дни** от датата на изтичане на гаранционния срок/срока на годност /т. 5.3. и т.5.4./.

5.9. Рекламациите се оформят в писмен вид и трябва да съдържат описание на появилия се дефект, както и всички изисквания на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, след удовлетворяване на които reklamацията се счита за уредена.

## **6. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

6.1. Договорът влиза в сила от момента на двустранното му подписване.

6.2. За дата на договора се счита датата на последния положен електронен подпис.

За място на сключване на договора се приема седалището на Възложителя в гр. Козлодуй.

6.3. Изпълнителят не следва да представя гаранция за изпълнение съгласно раздел 2 на Приложение № 1 - Общи условия на договора.

6.4. Неразделна част от настоящия договор са следните приложения

Приложение № 1 - Общи условия на договора;

Приложение № 2 - Техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;

Приложение № 3 - Техническо предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

Приложение № 4 – Ценово предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6.5. В случай на спор между страните при тълкуването на настоящия договор, трябва да се спазва следния ред на приоритет на документите:

- Договорът, подписан от страните;

- Общи условия на договора;

- Техническа оферта на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
- Техническо задание /техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
- Общи условия на договора на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
- Предлагана цена.

6.6. Отговорно лице по изпълнението на настоящия договор от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** е тел.: 0973/74371.

6.7. Отговорно лице по изпълнението на настоящия договор от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** е Лъчезар Ситнов - Управител, тел. 0888700296.

6.8. Настоящият договор е електронен документ, подписан електронно от представляващи двете страни с валиден електронен подпис.

## 7. ЮРИДИЧЕСКИ АДРЕСИ

### ИЗПЪЛНИТЕЛ:

“Ситерм Инженеринг” ЕООД  
гр. Пазарджик 4400  
ул. „Тодор Христович“ № 12  
тел/факс: 0888700296; 034/442263  
E-mail: [siterm@citylan.bg](mailto:siterm@citylan.bg)  
ЕИК 822142775  
ИН по ЗДДС BG 822142775

### ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

“АЕЦ Козлодуй” ЕАД  
3321 Козлодуй  
БЪЛГАРИЯ  
тел/факс: 0973/73530; 0973/76027  
E-mail: [commercial@npp.bg](mailto:commercial@npp.bg)  
ЕИК 106513772  
ИН по ЗДДС BG 106513772

### ИЗПЪЛНИТЕЛ:

### УПРАВИТЕЛ

### ЛЪЧЕЗАР СИТНОВ

Lachezar Digitally signed  
by Lachezar  
Sitnov Date:  
2025.01.09  
09:32:35 +02'00'

### ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР  
АНДРЕЙ КРАСНОЧАРОВ  
Съгласно Заповед № В3-2/08.01.2024г.

Andrey  
Krasnocharov

2025.01.08 16:09:52 +02'00'

## ОБЩИ УСЛОВИЯ НА ДОГОВОРА

<b>1. РЕД ЗА ПРИЛАГАНЕ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОР</b>	<b>2</b>
<b>2. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ</b>	<b>2</b>
<b>3. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ ПО ДОГОВОРА</b>	<b>2</b>
<b>4. ПОДИЗПЪЛНИТЕЛИ</b>	<b>3</b>
<b>5. ОБЕДИНЕНИЯ</b>	<b>3</b>
<b>6. ДАНЪЦИ ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ ИЗПЪЛНИТЕЛИ</b>	<b>4</b>
<b>8. ЛИЧНИ ДАННИ</b>	<b>4</b>
<b>9. УПРАВЛЕНИЕ НА КАЧЕСТВОТО</b>	<b>5</b>
<b>10. ФИЗИЧЕСКА ЗАЩИТА, СИГУРНОСТ И ДОСТЪП ДО ЗАЩИТЕНАТА ЗОНА</b>	<b>6</b>
<b>11. ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ И РАДИАЦИОННА ЗАЩИТА</b>	<b>6</b>
<b>12. БЕЗОПАСНОСТ НА ТРУДА И ЗДРАВОСЛОВНИ УСЛОВИЯ НА ТРУД</b>	<b>8</b>
<b>13. ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ</b>	<b>9</b>
<b>14. ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА</b>	<b>9</b>
<b>15. КОНФИДЕНЦИЈАЛНОСТ, МРЕЖОВА И ИНФОРМАЦИОННА СИГУРНОСТ</b>	<b>10</b>
<b>16. ОДИТИ, ИНСПЕКЦИИ И ПРОВЕРКИ</b>	<b>11</b>
<b>17. СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ</b>	<b>11</b>
<b>18. НЕУСТОЙКИ</b>	<b>11</b>
<b>19. ПРЕКРАТЯВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА</b>	<b>12</b>
<b>20. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА</b>	<b>12</b>
<b>21. РЕД ЗА РЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕТЕ</b>	<b>13</b>
<b>22. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ</b>	<b>13</b>
<b>23. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ</b>	<b>13</b>
<b>24. КОМУНИКАЦИЯ МЕЖДУ СТРАНИТЕ</b>	<b>13</b>
<b>25. ЕЗИК НА ДОГОВОРА</b>	<b>14</b>

## **1. РЕД ЗА ПРИЛАГАНЕ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОР**

1.1. Общите условия към договора се прилагат за всички договори сключвани от "АЕЦ Козлодуй" ЕАД като **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**.

1.2. Общите условия са неразделна част от договора и не могат да се разглеждат самостоятелно.

1.3. Клаузите, съдържащи се в общите условия по договора, които нямат отношение към предмета на основния договор се считат за неприложими.

1.4. Редът за работата на външни организации на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД е съгласно действащата писмена инструкция "Инструкция по качество. Работа на външни организации при склучен договор", № ДБК.КД.ИН.028.

1.5. При изпълнението на договорите за обществени поръчки **ИЗПЪЛНИТЕЛИТЕ** и техните подизпълнители са длъжни да спазват всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно приложение № 10 към чл. 115 на Закона за обществените поръчки.

## **2. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

2.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** следва да представи при подписване на договора гаранция за изпълнение на договора в размер на 5 % (пет процента) от стойността му - нарична сума, неотменима, безусловно платима банкова гаранция или застраховка със срок на валидност 30 дни по-дълъг от този на договора, която се освобождава не по-късно от 15 работни дни след ефективно изпълнение на предмета на договора, за което **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изпраща писмо до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** с актуални банкови реквизити.

2.2. Когато предметът на норъчката включва гаранционно поддържане, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** определя в специфичните условия на договора каква част от гаранцията за изпълнение е предназначена за обезпечаване на гаранционното поддържане. В случай, че това не е изрично указано в специфичните условия на договора, гаранцията за изпълнение се освобождава след ефективно изпълнение на договора, съгласно т.2.1.

2.3. В случаите, когато предметът на договора се изнълнява на етапи, при завършване и приемане на определен етап от договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** освобождава частично гаранцията за изпълнение на договора, както следва:

2.3.1. При банкова гаранция за изпълнение на договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заменя гаранцията с нова, за стойност намалена пропорционално със стойността на завършените и приети етапи.

2.3.2. При нарична гаранция за изпълнение на договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** връща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** съответната част от гаранцията за изпълнение, пропорционално на стойността на завършените и приети етапи, след получаване на писмено искане от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с актуални банкови реквизити.

2.3.3. При застраховка, която обезпечава изпълнението на договора чрез покритие на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заменя застрахователната полиса с нова, за стойност намалена пропорционално със стойността на завършените и приети етапи.

2.4. Гаранцията за изпълнение се задържа от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при неизпълнение на задълженнята, поети от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по този договор.

2.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихви за периода през който средствата по т. 2.1. от договора законно са престояли при него.

## **3. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ ПО ДОГОВОРА**

3.1. Правата и задълженята на страните са регламентирани в договора.

3.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право да прехвърля своите задължения по договора или част от тях на трета страна.

#### **4. ПОДИЗПЪЛНИТЕЛИ**

4.1. При участие на подизпълнители при изпълнението на предмета на договора, то за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и за подизпълнителя са валидни всички приложими разпоредби на Закона за обществените поръчки.

4.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да сключи договор за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** копие на договора в 3-дневен срок от подписването му, задължително преди започване изпълнението на дейностите по договора.

4.3. Замяна или включване на подизпълнител по време на изпълнението на договора се допуска само по изключение, в предвидените в Закона за обществените поръчки случаи.

4.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава своевременно да предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всички документи и информация по договорите за подизпълнение съгласно Закона за обществените поръчки.

4.5. Подизпълнителите нямат право да превъзлагат една или повече от дейностите, които са включени в предмета на договора за подизпълнение.

4.6. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е изцяло и единствено отговорен пред **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за изпълнението на договора, включително и за действията на подизпълнителите. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отговаря за действията на подизпълнителите като за свои действия.

4.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за контрол на качеството на работата и спазване на изискванията за безопасна работа на персонала на подизпълнителите си.

4.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да определи компетентни длъжностни лица, които да извършват контрол на работата на подизпълнителите.

4.9. Всички условия за изпълнение на договора определени към **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** важат в пълна сила и за неговите подизпълнителни. Отговорност за осигуряване на това условие от договора носи **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.10. Комуникацията между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и Подизпълнителите по договора се осъществява само чрез **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.11. В случаите, когато част от поръчката, която се изпълнява от подизпълнител, може да бъде предадена като отделен обект на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя.

4.12. Разплащанията по т. 4.11 се осъществяват въз основа на искане, отправено от подизпълнителя до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** чрез **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, който е длъжен да го предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в 15-дневен срок от получаването му. Към искането **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да откаже плащането, когато искането за плащане е оспорено, до момента на отстраняване на причината за отказ.

4.13. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да прави инспекции и проверки на работата на площадката и одити на подизпълнители, по реда по който същите се извършват за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

#### **5. ОБЕДИНЕНИЯ**

5.1. В случаите, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е обединение, всички участници са солидарно отговорни за изпълнението на задълженнята по договора.

5.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава своевременно да уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за всички промени в структурата и/или участниците в обединението и да предоставя необходимите доказателства за съответствие с критериите за подбор и липса на основания за отстраняване, при изменение на дела на участниците и/или включване на нови партньори в обединението.

5.3. Комуникацията по договора се води само между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, а не с отделните участници в обединението.

## **6. ДАНЪЦИ ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ ИЗПЪЛНИТЕЛИ**

### **6.1. Данък удържан при източника**

6.1.1. Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е чуждестранно юридическо лице, доходи, които **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** реализира по Договора, могат да подлежат на облагане с данък при източника, когато за тях са приложими съответните разноредби от българското данъчно законодателство. В такъв случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е задължен да начисли и удържи данъка, да го декларира и внесе от името и за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6.1.2. При възникване на данъчното задължение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за доход, свързан с плащане по Договора, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** ще удържи от илащането данъка при източника, изчислен с данъчна основа и данъчна ставка, както са определени в приложимия закон, и ще го внесе в съответната териториална дирекция на Националната агенция за приходите (ТД на НАП) в законовия срок, освен ако за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** има становище на орган по приходите за наличие на основания за прилагане на СИДДО и той се освобождава от облагане на дохода. Такова удържане и внасяне на данък при източника от плащане по Договора не се счита за неизпълнение на задължението на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да плати договорена цена по условията на Договора.

6.1.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** може да получи от ТД на НАП удостоверение за внесения данък при източника по подадено от него искане. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с осигуряване на необходими документи, прилагани към искането, когато са налични при него.

### **6.2. Прилагане на СИДДО**

6.2.1. Когато между Република България и страната на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** има влязла в сила Спогодба за избягване на двойното данъчно облагане (СИДДО), която предвижда данъчно облекчение за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** при облагане на неговия доход в Република България, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** може да поиска прилагането на СИДДО, като след възникване на данъчното задължение за дохода удостовери основанията за това пред органа по приходите. В такъв случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с осигуряване на необходими документи, прилагани към искането за прилагане на СИДДО, когато са налични при него или в правомощията му да ги издаде.

## **7. ВХОДНИ ДАННИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ДОГОВОРА**

7.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да представи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** необходимите входни данни за изпълнение на дейностите по договора.

7.2. Входни данни могат да бъдат съществуващи документи и данни в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и се предават във вида, в който са налични.

7.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да предава необходимите входни данни на хартиен и електронен носител.

7.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заявява писмено необходимите му входни данни за изпълнение на дейностите по договора.

7.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право, без предварителното писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, да използва документ или информация за цели различни от изпълнението на договора, за срока на действие на този договор и до 5 (пет) години след приключването му.

## **8. ЛИЧНИ ДАННИ**

8.1. Страните се задължават да спазват приложимото законодателство в областта на личните данни и Регламент (ЕС) 2016/679 General Data Protection Regulation (GDPR), в качеството им администратори на лични данни.

8.2. За целите на настоящия раздел под обработване на лични данни се разбира всяка операция или съвкупност от операции, извършвана с лични данни или набор от лични данни чрез автоматични или други средства като събиране, записване, организиране, структуриране, съхранение, адаптиране или промяна, извлечане, консултиране, употреба, разкриване чрез предаване, разпространяване или друг начин, по който данните стават достъпни, подреждане или комбиниране, ограничаване, изтриване или унищожаване.

8.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** гарантира качеството си администратор на лични данни и може да обработва предоставени му от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лични данни единствено за целите на изпълнение на настоящия договор. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** гарантира качеството си администратор на лични данни и може да обработва предоставени му от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** лични данни единствено за целите на изпълнение на настоящия договор.

8.4. В случай че при изпълнение на договора възникне необходимост от предаване на получени лични данни в трета държава или международна организация, съответната страна /получател на данните/ като администратор на лични данни се задължава да уведоми другата страна, освен ако такова предаване на данни е необходимо съгласно действащото законодателство на Европейския съюз, като във всички случаи се задължава да предприеме необходимите и достатъчни мерки за запазване на конфиденциалността на данните. В случаите по предходното изречение, получаващата страна предоставя на другата страна достатъчно доказателства, удостоверяващи че предоставянето на данните от обработващото ги лице става съгласно предварително документирано нареждане на администратора – изпълнител.

8.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предприеме всички необходими мерки, гарантиращи, че лицата, оправомощени от него за обработка на лични данни са поели ангажимент за конфиденциалност или са подчинени на закононосно задължение за конфиденциалност. В случаите, когато за целите на изпълнението на договора **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** следва да предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лични данни, последният следва да предприеме всички необходими мерки гарантиращи, че лицата, оправомощени от него за обработка на лични данни, са поели ангажимент за конфиденциалност или са подчинени на закононосно задължение за конфиденциалност.

8.6. Страните се задължават да предприемат всички необходими мерки за гарантиране сигурността на обработването на предоставените лични данни, чрез прилагането на подходящи технически и организационни мерки за защита съгласно Регламент (ЕС) 2016/679 **General Data Protection Regulation (GDPR)**.

8.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** цялата информация, необходима да докаже, че е изнълнил по-горе задължения и да съдейства при осъществяване на одни от страна на компетентни органи.

8.8. Страните - администратори на лични данни, се задължават да зачитат и удовлетворят правата на субектите на личните данни съгласно Регламент (ЕС) 2016/679, включително правото да искат коригиране, изтриване, ограничаване обработването на лични данни, правото на узнаване на източниците на данни, когато същите не са предоставени от субектите на личните данни, както и правото на получаване на копие от личните данни в достъпен електронен формат.

## 9. УПРАВЛЕНИЕ НА КАЧЕСТВОТО

9.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да изпълни възложената му дейност в съответствие с изискванята на собствената си система за управление на качеството с отчитане на изискванята на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

9.2. При изискване в Техническата спецификация/Техническото задание за представяне на Програма за осигуряване на качеството (План по качеството) за изпълнение на дейността по

договора и/или План за контрол на качеството, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** разработва документите по указания на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, в срока определен в Техническата спецификация/Техническото задание.

9.3. Всички документи, собственост на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, които са цитирани в Програмата за осигуряване на качеството (Плана по качеството), могат да бъдат изискани при необходимост от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за преглед и оценка, с оглед идентифициране на методиката и/или технологията, по която ще се извършват дейностите.

9.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен своевременно да уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за всички настъпили структурни промени или промени в документацията на Системата за управление, свързани с изпълняваните дейности по договора.

9.5. Несъответствията по доставките и дейностите, предмет на договора се управляват по реда за контрол на несъответствията, определен в Техническата спецификация/Техническото задание на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

9.6. Програмите за осигуряване на качеството (Плановете по качеството) и Плановете за контрол на качеството се изготвят от Изпълнителя, съгласуват се от упълномощен персонал на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД и се разпространяват преди стартиране на дейностите по договора.

9.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да осигури квалифициран персонал за изпълнение на дейностите по договора.

## **10. ФИЗИЧЕСКА ЗАЩИТА, СИГУРНОСТ И ДОСТЪП ДО ЗАЩИТЕНАТА ЗОНА**

10.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури достъп на персонал на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** при изпълнението на задълженията им по настоящия договор, съгласно “Иструкция за пропускателен режим в “АЕЦ Козлодуй” ЕАД”, № 10.Ф3.00.ИН.015.

10.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да изготви и предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимата документация за достъп на персонала по изпълнение на договора до защитената зона на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, съгласно инструкции №10.Ф3.00.ИН.015 и № ДБК.КД.ИН.028.

10.3. При неизпълнение на предходната точка от договора ще бъде отказан достъп на персонала на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в защитената зона на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

10.4. Когато за изпълнение на задълженнята по този договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** ще използва транспортни средства, той се задължава при въвеждането им в защитената зона на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД да представя Декларация, че конкретното пътно превозно средство няма да бъде използвано за пряк или косвен източник на неправомерни действия, съгласно Наредба за осигуряване на физическата защита на ядрените съоръжения, ядрения материал и радиоактивните вещества.

10.5. При неизпълнение на предходната точка от договора ще бъде отказан достъп на транспортните средства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в защитената зона на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

10.6. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи преминаване проверка за надеждност на персонала, който ще работи на площадката на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, съгласно чл.40, т.2 от Правилника за прилагане на Закона за Държавна агенция “Национална сигурност”.

## **11. ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ И РАДИАЦИОННА ЗАЩИТА**

11.1. За договори, които включват дейности, доставки или услуги, които имат отношение към ядрената безопасност, радиационната защита, аварийната готовност, качество и/или физическата защита, се изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да представи необходимите документи за проверка от Дирекция БиК на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД в обем и срок, съгласно инструкция №ДБК.КД.ИН.028.

11.2. Договори, които имат отношение към ядрената безопасност, радиационната защита, аварийната готовност и/или физическата защита влизат в сила от момента на двустранното им подписване, а изпълнението на предмета на договора започва от датата на уведомяване на

**ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за утвърден Протокол за проверка на документите от Дирекция БиК на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД.

11.3. В случаите, когато дейността, предмет на конкретен договор с външна организация е свързана с реализацията на техническо решение, за което се изисква разрешение съгласно ЗБИЯЕ, изпълнението на дейностите по договора започва след издаване на разрешение за техническото решение от АЯР. В случай, че АЯР изиска допълнителни документи, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да ги представи в посочените срокове.

11.4. Дейностите по конструкции, системи и компоненти (КСК), имащи отношение към безопасността се извършват спрямо писмени процедури, технологии и методологии.

11.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи запознаване на персонала, който ще работи на площадката на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД, с общите изисквания за действия при авария в АЕЦ, да спазва процедурите при ликвидация на авария.

11.6. Персоналът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и неговите подизпълнители, включително чуждестранни фирми, които изпълняват дейности в контролираната зона (КЗ) на площадката на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД са длъжни да спазват изискванията на:

- „Инструкция за радиационна защита в АЕЦ Козлодуй ЕАД, ЕП-2“, № 30.РЗ.00.ИБ.01;
- „Инструкция по радиационна защита в ХОГ на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД“, № ХОГ.ИРЗ.01;
- „Инструкция по качество. Работа на външни организации при сключен договор“, № ДБК.КД.ИН.028;
- „Инструкция по безопасност. Радиационна защита при извършване на радиографичен контрол“, ЦДК.РЗ.ИБ.024-01, свързана с радиационната безопасност и обезпечаваща извършването на радиографичен контрол на площадката на АЕЦ „Козлодуй“.

11.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за безопасността на труда и дозовото натоварване на персонала, който изпълнява дейности по договора на площадката на АЕЦ „Козлодуй“ и за контрола на тяхното индивидуално дозово натоварване, с цел непревишаване на стойностите, разрешени по дозиметричен наряд.

11.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя отговорно лице по радиационна защита в организацията със заповед.

11.9. При необходимост от извършване на дейности в КЗ задължително се извършва измерване на целотелесната активност на персонала на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, включително за лица, работещи по граждански договор и представител на чуждестранни организации, преди започване и след завършване на работата по съответния договор па ВО.

11.10. При работа в КЗ, за целите на радиационната защита и в съответствие с изискванията на Наредба за радиационна защита, в сила от 20.02.2018г., **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** осигурява па **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за своя сметка специално работно облекло, средства за индивидуална защита и дозиметричен контрол (индивидуален и по работни места), съобразени с вида на дейностите и съответстващия им радиационен рисков. Обезпечаващето на работниците със средства за индивидуална защита, свързани с нерадиационни рискове, при изпълнение на дейностите по договора, е отговорност на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

Съгласно член 74, ал. 3 от Наредба за радиационна защита в сила от 20.02.2018г., **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** изпраща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, в качеството му на работодател на външни работници, протоколи с резултати от регистрираните индивидуални дози на съответните работници. Съгласно член 91 от Наредба за радиационна защита в сила от 20.02.2018г., преди допускане до работа в контролираната зона, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** данни за медицинските заключения за годност на работниците, които ще работят в контролираната зона, данни за тяхното дозово натоварване и категоризирането им в радиационни категории А или Б (чл. 63 и чл. 64 от Наредбата).

11.12. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ**, в качеството си на експлоатиращ ядрена инсталация е отговорен за ядрена вреда, в съответствие с член II от Виенската конвенция за гражданска отговорност за ядрена вреда.

11.13. Експлоатацията има право на регресен иск срещу изпълнителя, подизпълнители на изпълнителя или служители на изпълнителя или наети от изпълнителя лица по смисъла на

член X буква /а/ и буква /б/ от Виенската конвенция за гражданска отговорност за ядрена вреда.

## **12. БЕЗОПАСНОСТ НА ТРУДА И ЗДРАВОСЛОВНИ УСЛОВИЯ НА ТРУД**

12.1. От гледна точка на техническата безопасност, персоналът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и неговите подизпълнители, включително чуждестранни фирми, условно се приравнява (с изключение на правото за издаване на наряди и допускане до работа) към персонала на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и е длъжен да спазва изискванията на:

- „Правилник за безопасност при работа в неелектрически уредби па електрически и топлофикационни централи и по топлопреносни мрежи и хидротехнически съоръжения”;
- „Правилник за безопасност и здраве при работа в електрически уредби на електрически и топлофикационни централи и по електрически мрежи”;
- „Инструкция по безопасност. Работа по наряд и нареждане. Специфични организационни и технически мероприятия в ЕП2”, 30.ОБ.00.ИБ.26.

12.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя отговорно лице по безопасност на труда в организацията със заповед.

12.3. За договори, към изпълнението на които са поставени изисквания за подписване па Протокол за оценка на риска и/или споразумителен протокол за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд, приложения №3 и №3-1 на инструкция № ДБК.КД.ИН.028, се изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да представи в Дирекция БиК на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД тези документи след подписването на договора.

12.4. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури фронт за работа съобразно съответните условия за непрекъснат или спрян производствен процес, като обезопаси съоръженията съгласно действащите правилници в АЕЦ и открие наряди за допуск до работа.

12.5. Издаването на наряди за работа, допускане до работа, контрол на дейността на ВО, относно изискванията на техническата документация, закриване на нарядите и приемане на работното място, контрола и отчитане на дозволено натоварване на персонала и др. се извършват според определения ред в съответното структурно звено, по чието оборудване/на чиято територия се работи.

12.6. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури инструктиране на външния персонал, според изискванията на НАРЕДБА №РД-07-2 от 16.12.2009г. за условията и реда за провеждането па периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд по цитираните в т.12.1 Правилници и в съответствие с мястото и конкретните условия на работа, която групата или част от нея ще извърши.

12.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи обучение и изнити на персонала, който ще работи на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, по "Въведение в АЕЦ" и "Радиационна защита" в УТЦ на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и съгласно НАРЕДБА за условията и реда за придобиване на професионална квалификация и за реда за издаване на лицензии за специализирано обучение и на удостоверения за правоспособност за използване на ядрената енергия.

12.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва всички ограничения и забани, за изпращане и допускане до работа на лица и бригади, които са предвидени в правилниците по безопасност на труда. Да извърши правилен подбор при съставяне списъка на ръководния и изпълнителски персонал, който ще изпълнява работата по склонения договор, по отношение на професионална квалификация и тази по безопасността на труда.

12.9. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да определи длъжностното лице (или лица), които да приемат външия персонал на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, да изискат и извършат проверка на всички предвидени в правилниците документи, включително и удостовереннята за притежаване квалификационна група по безопасност на труда.

12.10. Отговорният ръководител и (или) изпълнителят на работа приемат всяко работно място от допускация, като проверяват изпълнението на техническите мероприятия за обезопасяване, както и тяхната дейност.

12.11. Ръководителите на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** постоянно упражняват контрол за спазване на правилниците по безопасност на труда от членовете на групата и предприемат мерки за отстраняване на нарушенията.

12.12. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да уведомява писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за предприетите мерки по дадени от него предложения-искания за санкциониране на лица, допуснали нарушения по изискванията на безопасността на труда.

12.13. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълнява писмените разпореждания на упълномощените длъжностни лица от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при констатирани нарушения на технологичната дисциплина и нравилата за безопасна работа.

12.14. В случай на трудова злополука с лице наето от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, ръководителят на групата уведомява ръководството на фирмата – **ИЗПЪЛНИТЕЛ** и сектор “Техническа безопасност” на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, след което приема мерки и оказва съдействие на компетентните органи, за изясняване на обстоятелствата и ирничните за злополуката.

12.15. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** осигурява здравословни и безопасни условия на труд, съгласно изискванията на нормативните документи по безопасност на труда.

12.16. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да сназва приложимите нормативни документи и действащите в “АЕЦ Козлодуй” ЕАД изисквания по отношение на пожарна безопасност и аварийна готовност.

12.17. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва въведените в „АЕЦ Козлодуй” ЕАД мерки и санитарни изисквания свързани с опазване здравето и живота на работещите и ограничаване на възможностите за разпространение на вирусни инфекции, както и всички допълнителни мерки, в случай на необходимост от въвеждане на такива.

12.18. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва закоповите изисквания за опазване на околната среда по време на строителството и след приключването му, в гаранционния срок.

12.19. При необходимост **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** организира изпълнението на ремонтните дейности при непрекъснат режим на работа, с цел спазване срока на ремонта на съответния блок или друга технологична необходимост.

12.20. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** осигурява спазване на Наредба № 2 от 22.03.2004 г. за минималните изисквания за здравословни и безопасни условия на труд при извършване на строителни и монтажни работи на територията на обектите на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

12.21. Всички санкции, наложени от компетентните органи за нарушенията или за щети панесени от лица, пасти от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (включително подизпълнителите му) са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

### **13. ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ**

13.1. При изпълнение на огневи работи Ръководителят и персонала на ВО изпълняващ дейността по договор с “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, е задължен да спазва изискванията на нормативно-техническите документи по пожарна безопасност:

- Наредба № 8121з-647 от 01.10.2014г. за правилата и нормите за пожарна безопасност при екслоатация на обектите;

- “Правила за пожарна безопасност на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД”, № ДОД.ПБ.ПБ.307;

- „Инструкция по безопасност за осигуряване на пожарната безопасност при извършване на огневи работи в ЕП2”, 30.ОБ.00.ИБ.10.

13.2. При изпълнение на огневи работи, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** подготвя Списък на лицата, имащи право да бъдат ръководители на огневи работи.

### **14. ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА**

14.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да спазва изискванията за опазване на околната среда по време на изпълнението на предмета на договора и след приключването му, съобразно Закона

за опазване на околната среда и всички приложими подзакопови нормативни и вътрешни документи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълни задълженията си по чл. 14 от Закона за управление на отпадъците и всички приложими подзаконови нормативни и вътрешни документи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, включително, но не ограничени до Наредба за излязлото от употреба електрическо и електронно оборудване, Наредба за батерии и акумулатори и за негодни за употреба батерии и акумулатори, Наредба за изискванията за третиране на излезли от употреба гуми, Наредба за опаковките и отпадъците от опаковки.

14.3. В случай, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не заплаща продуктова такса по чл. 59 от Закона за управление на отпадъците той се задължава без заплащане от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, да приеме обратно излезлите от употреба лампи (ИУЛ), негодните за употреба портативни акумулаторни батерии (ПАБ), излезлите от употреба гуми (ИУГ), отпадъчните опаковки от доставените материали и да организира тяхното последващо безоносно третиране.

14.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изготвя и **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съгласува план за организирани дейността по събиране и извозване на ИУЛ, ПАБ, ИУГ, отпадъчни опаковки, в съответствие с действащите разпоредби за третиране и транспортиране на съответните продукти. В случай, че **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** счита, че планът предложен от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** не отговаря на нормативните изисквания и има забележки по него, то **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да вземе предвид забележките на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.5. При изпълнение на строителство (строително-монтажни работи) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да организира за своя сметка дейностите по събиране, транспортиране, обезвреждане и онолзоворяване на строителните и други отпадъци, генерираните в резултат на изнънение на дейностите, чрез лица, които имат право да извършват тези дейности в съответствие със Закона за управление на отпадъците.

14.6. При изпълнение на дейности, които засягат зелените площи и/или дълготрайната растителност на площадката на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен за своя сметка да възстанови тревните площи и насажденията, съгласувано със съответните отговорни звена на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предиране всички необходими мерки за недопускане на замърсяване на околната среда при изнънение на дейностите по договора, както и по време на пребиваването му на територията на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД”.

14.8. При възникване на аварийни ситуации и събития, създаващи предпоставки за замърсяване на околната среда и възникване на екологични щети **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да уведоми Ръководството на „АЕЦ Козлодуй“ ЕАД и за своя сметка да предприеме необходимите превантивни и оздравителни мерки в съответствие със Закона за отговорността за предотвратяване и отстраняване на екологични щети.

## 15. КОНФИДЕНЦИАЛНОСТ, МРЕЖОВА И ИНФОРМАЦИОННА СИГУРНОСТ

15.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да третира информацията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** като конфиденциална за неограничен период от време, да я използва само за целите, предмет на Договора, да ограничава нейното разгласяване само сред служителите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, които имат отношение към изпълнението.

15.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да не предоставя на трети физически или юридически лица получените от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** данни и информация, както и резултатите от извършената дейност, без изричното писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

15.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да прилага адекватни мерки за мрежова и информационна сигурност, съгласно Наредба за минималните изисквания за мрежова и информационна сигурност (НМИМС), като при поискване представи доказателства за това.

15.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва изискванията на всички приложими български и европейски нормативни документи, свързани с гарантиране на мрежовата и информационна сигурност.

**15.5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да прилага в информационната и комуникационната си инфраструктура подходящи мерки за защита от проникване и мерки за откриване и справяне със зловреден софтуер.

**15.6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълнява изискванията на НМИМИС, относно управлението на достъпа на своите служителите до информационните и комуникационните си системи, пряко ангажирани с изпълнението на договора и при поискване да предостави поименен списък.

## **16. ОДИТИ, ИНСПЕКЦИИ И ПРОВЕРКИ**

**16.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да извърши одит на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** преди започване на работата по сключен договор, по време на изпълнение на дейностите и след приключване на договора.

**16.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да осъществява контрол по изпълнението на този договор, стига да не възпрепятства работата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и да не наруши оперативната му самостоятелност.

**16.3. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да допусне и окаже съдействие на унълиомощени представители на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за извършване на одит по качеството по реда на утвърдени правила на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**. Инициирането на одит може да стане по искане на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и писмено известяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**16.4. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** носи отговорност за неразпространение на информацията, станала достъпна по време на извършване на одита.

**16.5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави достъп до строителни и монтажни площадки, документация и персонал на лицата, унълиомощени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да изпълняват контрол и инспекции.

**16.6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да разреши и подпомага **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или посочено от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лице/избран от него одитор, при проверки на мерките за мрежова и информационна сигурност и/или отчетната документация, съставена при изпълнение на договора, включително и да се правят копия на документите.

**16.7. При необходимост ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да извърши одит по качеството и на подизпълнителите, участващи в изпълнението на договора, като **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** и подизпълнителите се задължават да оказват максимално съдействие и да предоставят достъп до строителни и монтажни площиадки, документация и персонал на лицата, упълномощени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да изпълняват контрол и инспекции.

## **17. СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

**17.1.** Когато по обективни причини от производствен или друг характер, произтичащи от естеството и спецификата на основния предмет на дейност на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, той не е в състояние да осигури условия за изпълнение на предмета договора, изпълнението спира до отпадане на съответните причини за това, като **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да удължи срока на договора със срока за който е спряно изпълнението.

## **18. НЕУСТОЙКИ**

**18.1.** В случай на неспазване на сроковете по раздел 3 от специфичните условия на договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 0.5% (половин процент) върху стойността на забавеното изпълнение за всеки ден закъснение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на дължимото плащане.

**18.2.** В случай на забавено плащане по раздел 2 от основния договор **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща неустойка в размер на 0.5% (половин процент) върху стойността на забавеното плащане за всеки ден закъснение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на дължимото плащане.

18.3. При виновно неизпълнение на задълженията по договора, с изключение на случаите по т.18.1. и 18.2, неизправната страна дължи на изправната неустойка в размер на 10% (десет) върху стойността на договора.

18.4. При разваляне на договора, виновната за развалянето страна дължи на изправната страна неустойка в размер на 10% (десет) върху стойността на договора.

18.5. За действително претърпени вреди в размер по-голям от размера на уговорените неустойки, заинтересованата страна може да търси обезщетение в пълен размер по общия гражданскоправен ред.

18.6. За всяко констатирано от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** нарушение на разпоредбите на раздел 11, 12, 13 и 14 от Общите условия на договора, както и на инструкции, правилници, получен инструктаж за работа в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и поддържане на чистотата на работната площадка от страна на наети лица от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, последният заплаща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** неустойка в размер на 200 лв. за всяко лице, за всяко нарушение. Неустойките се налагат при наличие на протокол от звено "Контрол на производствената дейност" или от длъжностни лица по техническа безопасност на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

18.7. При три или повече нарушения по т. 18.6, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да наложи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** санкция, в размер на 5 % (пет процента) от стойността на договора.

18.8. Страните се споразумяват, че **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да извърши прихващане на дължимите от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** неустойки по договора от всички плащания, дължими от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

## **19. ПРЕКРАТИВАНЕ И РАЗВАЛИНЕ НА ДОГОВОРА**

19.1. Двете страни имат право да прекратят договора по взаимно съгласие изразено в двустранен протокол.

19.2. Всяка от страните може да поиска прекратяване на договора с 30 (тридесет) дневно писмено предизвестие, отправено до другата страна.

19.3. Договорът може да бъде прекратен по искане на всяка от двете страни при настъпване на обстоятелства по Раздел 20 от общите условия на договора. В този случай страните подписват двустранен протокол за оформяне на отношенията между тях.

19.4. Договорът може да бъде развален чрез 15 (петнадесет) дневно писмено предизвестие от изправната страна до неизправната в случай на неизпълнение на поетите с договора задължения.

19.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да прекрати договора, ако в резултат на непредвидени обстоятелства, не е в състояние да изпълни своите задължения. В тези случаи **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** действително изпълнените и приети дейности по договора, без да дължи обезщетение за претърпени вреди и /или иропуснати ползи.

19.6. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да развали договора и да поиска заплащане на неустойка по т.18.4, в случай че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не започне работа по договора повече от 30 дни след датата за начало на изпълнението.

## **20. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА**

20.1. В случай, че някоя от страните не може да изпълни задълженията си по този договор поради непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер възникнало след сключване на договора, което преянства неговото изпълнение, тя е длъжна в 3-дневен срок писмено да уведоми другата страна за това. Това събитие следва да бъде потвърдено от компетентните органи на държавата, в която е възникнало събитието, в противен случай страната не може да се позове на непреодолимата сила.

20.2. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията и свързаните с тях пасрещни задължения се спира и срокът на договора се удължава с времето, през което е била или не е непреодолимата сила.

## **21. РЕД ЗА РЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕТЕ**

21.1. Всички спорни въпроси, произлизащи от настоящия договор или при изпълнението му, ще се решават чрез преговори между двете страни. В случай, че спорните въпроси не могат да бъдат решени чрез преговори, същите ще бъдат решавани съгласно Българското законодателство (ЗОП, ЗЗД, ТЗ, ГПК и др.)

21.2. В случай на спор между страните при тълкуването на настоящия договор, трябва да се спазва следния ред на приоритет на документите:

- Договорът, подписан от страните;
- Общи условия на договора;
- Техническо задание /техническа спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
- Техническа оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ
- Предлагана цена.

## **22. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

22.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да определи отговорно лице по изпълнението на договора. Отговорното лице представя **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и организира работата по договора от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

22.2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да смени отговорното лице по всяко време на изпълнение на договора. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се уведомява писмено за предприетата промяна.

## **23. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

23.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да определи отговорно лице по изпълнението на договора. Отговорното лице представя **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и организира работата по договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

23.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право да смени отговорното лице по всяко време на изпълнение на договора. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се уведомява писмено за предприетата промяна.

## **24. КОМУНИКАЦИЯ МЕЖДУ СТРАНИТЕ**

24.1. Комуникацията между страните се води само между определените отговорни лица чрез референта по договора. Когато дадено съобщение трябва да достигне до друго лице, участващо в изпълнението от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, това се осъществява чрез отговорните лица по договора.

24.2. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на договора и разменяни между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** са валидни, когато са изпратени в писмена форма – лично, чрез електронна поща, или куриер, срещу потвърждение от приемащата страна.

24.3. Валидните адреси и електронна поща на страните се посочват в договора. В случай, че това не е посочено в договора, за валидни адрес и електронна поща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** се считат, посочените в документацията за участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка, а на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** – посочените в неговата оферта.

24.4. Между страните се допуска неформална комуникация по телефона с оглед улесняване на работата. Неформалната комуникация няма юридическа стойност и не се счита за официално приета.

24.5. Комуникацията с чуждестранни **ИЗПЪЛНИТЕЛИ** се осъществява на български език. Осигуряването на превод на документите на български език е за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

24.6. Всяка от страните има право да изиска първоначална среща при стартиране на договора с цел уточняване на изискванията към изпълнение на договора, целите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, критериите за оценка на изпълнението на договора и планиране, изпълнение и производство, които трябва да извърши **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

24.7. Когато в хода на изпълнение на работата по договора възникнат обстоятелства, изискващи съставянето на двустранно подписан констативен протокол, заинтересованата страна отправя до другата мотивирана покана с обозначено място, дата и час на срещата. Уведомената страна е длъжна да отговори в три дневен срок след уведомяването (за дата на уведомяването се счита датата на входящия номер).

## 25. ЕЗИК НА ДОГОВОРА

25.1. Договорът с местни **ИЗПЪЛНИТЕЛИ** се съставя и подписва на български език в 2 еднообразни екземпляра. След съгласуване между страните договорът може да бъде подписан от представляващи двете страни електронно, в един екземпляр, с валиден електронен подпись.

25.2. С чуждестранни изпълнители, договорът се подписва на български език и на друг език, ако това е упоменато в договора. При противоречие на текстовете на различните езици, валиден е българският текст, освен ако не е определено друго в договора.


**“АЕЦ КОЗЛОДУЙ” ЕАД**
**ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ ТАБЛИЧЕН ВИД**

за доставка на резервни части и консумативи,  
производство на EFCO MASCHINENBAU GMBH

Таблица №1

№	ИД по ВААН	Наименование	Технически характеристики	Мярка/мер ия единица	Количест во
1.	127339	Шкурка самозалепваща, на тънка основа с голяма здравина SHLEIFFOLIEN, р-ри: 300x350мм . P500	SHLEIFFOLIEN, р-ри: 300x350мм , P500	бр.	60
2.	129649	Шкурка самозалепваща се, кръг ф1000 мм, зърнистост Р80, RO-1000-P-AI-0080, лопаковка=25 бр.	ф1000 мм, зърнистост Р80, RO-1000-P-AI-0080. Лопаковка=25 бр.	бр.	1
3.	129650	Шкурка самозалепваща се, кръг ф1000 мм, зърнистост Р280, RO-1000-P-AI-0280, лопаковка=25 бр.	ф1000 мм, зърнистост Р280, RO-1000-P-AI-0280, Лопаковка=25 бр.	бр.	1
4.	72871	Кръг шлифовъчен от борен нитрид - високопроизводителен GSS ф50; 1 к-т = 6 бр.кръгове; за притир машина VALVA	GSS ф50: 1 к-т = 6 бр.кръгове; за притир машина VALVA	к-т	2
5.	72872	Кръг шлифовъчен от борен нитрид - високопроизводителен GSS ф80 за притир машина VALVA / 1 к-т = 6 бр. кръгове /	GSS ф80 за притир машина VALVA / 1 к-т = 6 бр. кръгове /	к-т	2
6.	95367	Шкурка самозалепваща, на тънка основа с голяма здравина SHLEIFFOLIEN, р-ри: 600x600, P80	SHLEIFFOLIEN, р-ри: 600x600, P80	бр.	20
7.	95383	Шкурка самозалепваща, на тънка основа с голяма здравина SHLEIFFOLIEN, р-ри: 600x600, P280	SHLEIFFOLIEN, р-ри: 600x600, P280	бр.	70

Изготвил: Стилиян Гергов

Дължност:

Подпис:

"СИТЕРМ ИНЖЕНЕРИНГ" ЕООД  
 гр. Пазарджик, ул. "Тодор Христови" №12, тел./факс: 034 442263, моб.: 0888700296  
 ЕИК 822142775, ИН по ЗДДС BG822142775

### СПЕЦИФИКАЦИЯ

Към оферта, подадена в отговор на покана за дотълване на оферта след сполучено рамково споразумение с предмет:  
 "Доставка на резервни части и консумативи, производство на EFCO MASCHINENBAU GMBH"

№ ИД по VAAN	Наименование	Технически характеристики	Мярка/ мерна единица	Срок на доставка ..... месеца,	Гаранционен срок ..... месеци, съз. т. 3 /. от проекта на доовор до проекта на доовор (за позицията, която е присвоена)	Срок на годност ..... месеца, съз. т. 5 /. от проекта на доовор (за потъ- чите, за които е присвоено)	Каталожен номер, стандарт и др.	Производител и страна на производ Забележка		
1	127339	Шкурука самозалепваща, на тъканна основа с голяма здравина, SCHLIEFFOLIEN P-рн: 300x350мм, P500	Самозалепваща се шкурука на основа фолио, P500, лист с P-рн: 300 x350мм BO-300x350-F- AL-0500	Бр.	60	60 дни	12 месеца	5 години	9627	EFCO MASCHINENBAU GMBH Германия

2	129649	Шкурука самозалепваща се, кърг $\Phi$ 1000 мм, зърнистост P80, 1 опак = 25бр RO-1000-P-AL-0080	Самозалепваща се шкурука, кърг $\Phi$ 1000 мм, зърнистост P80, RO-1000-P-AL- 0080	Бр. 1	60 дни	12 месеца	5 години
3	129650	Шкурука самозалепваща се, кърг $\Phi$ 1000 мм, зърнистост P280, 1 опак = 25бр RO-1000-P-AL-0280	Самозалепваща се шкурука, кърг $\Phi$ 1000 мм, зърнистост P280, RO-1000-P-AL- 0280, 25 бр./опак.	Бр. 1	60 дни	12 месеца	5 години
4	72871	Кърг шлифовъчен от борен нитрид - високопроизводителен EFCO GSS ф50, / 1 к-т = 6 бр. къргове / за притир машина EFCO VALVA	Шлифовъчен диск EFCO GSS, $\Phi$ 50, 6 бр./к-т GSS-SP1-050- B252-S	К-т 2	60 дни	12 месеца	5 години
5	72872	Кърг шлифовъчен от борен нитрид - високопроизводителен EFCO GSS ф80, за притир машина EFCO VALVA / 1 к-т = 6 бр. къргове /	Шлифовъчен диск EFCO GSS, $\Phi$ 80, 6 бр./к-т GSS-SP1-080- B252-S	К-т 2	60 дни	12 месеца	5 години

		Шкурка самозалепваща на основа фолио SCHLIEFFOLIEN р-ри: 300x350мм , P80	Самозалепваща се шкурка на основа фолио P80, лист с р-ри: 300 x 350мм BO-300x350-F- AL-0080	Бр.	69	60 дни	12 месеца	5 години	55532	EFCO MASCHINENBAU GMBH Германия
6		Шкурка самозалепваща на основа фолио SCHLIEFFOLIEN р-ри:300x350мм ,P280	Самозалепваща се шкурка на основа фолио, P280, лист с р- ри: 300 x 350мм BO-300x350-F- AL-0280,	Бр.	240	60 дни	12 месеца	5 години	439	EFCO MASCHINENBAU GMBH Германия
7										

1. Ако в рамките на гаранционния срок се установяват дефекти и/или отклонение в техническите показатели, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ ги отстранява със свои сили и за своя сметка. Отстраняването на дефектите и/или отклоненията в техническите показатели трябва да се извърши в срок от 60 (шестдесет) дни от датата на писмената рекламация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

2. Ако се установи, че дефектът и/или отклонението в техническите показатели не могат да бъдат отстранени, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ доставя нови стоки за своя сметка в срок от 60 (шестдесет) дни. Върху новодоставената стока се устанавива нов гаранционен срок, равен на този от т.5.3. от проекта на договор.

3. Ако в рамките на срока на годност се установят отклонения от качествените показатели на стоката, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ доставя нова стока за своя сметка в срок от 60 (шестдесет) дни от датата на писмената рекламация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. Върху новодоставената стока се установява нов срок на годност, равен на този от т.5.4. от проекта на договор.

**ПОДПИС И ПЕЧАТ:**

Лъчезар Ситнов  
Управител

(име и фамилия)  
(должност на управляващия/представляващия участника)

18.12.2024 г.  
(дата)

Ситев Инженеринг ЕООД (наименование на участника)

Lachezar  
Digitally signed  
by Lachezar  
  
Sitnov

Date: 2024.12.19  
12:21:21 +02'00'



ВАШИЯТ ПАРТНЬОР ПО СВЕТА



Шлифовъчни листове ТУР: BO-

Л И С Т

Типови обозначения			
Размери 300x350 (mm)	BO-300x350-F-AL-X	BO-300x350-P-SIC-X	BO-300x350-P-AL-X

ВЯРНО С  
ОРИГИНАЛА

ВАШИЯТ ПАРТНЬОР ПО СВЕТА



GSS - шлифовъчен инструмент в метална връзка  
ТИП: GSS-Стандартен, зърно: B252

GSS шлифовъчен шпиндел За SL -15 / SL -2 / Valva-15 / SM	(SP1)	Външен Ø (mm)	1 комплект (6 бр.) Типови обозначения
		30	GSS-SP1-030-B252-S
		50	GSS-SP1-050-B252-S
		80	GSS-SP1-080-B252-S
		120	GSS-SP1-120-B252-S

GSS шлифовъчен шпиндел (SP2) за SL -3 / Valva-3		Външен Ø (mm)	1 комплект (6 бр.) Типови обозначения
		80	GSS-SP2-080-B252-S
		120	GSS-SP2-120-B252-S
		40	GSS-SP3-040-B252-S
		50	GSS-SP3-050-B252-S
		60	GSS-SP3-060-B252-S
		70	GSS-SP3-070-B252-S
		80	GSS-SP3-080-B252-S
		90	GSS-SP3-090-B252-S
		100	GSS-SP3-100-B252-S
		120	GSS-SP3-120-B252-S

GSS шлифовъчен диск (ST) за VSA / TD / TDF / шлифовъчни устройства		Външен Ø (mm)	Типови означения
		25 (с отвор Ø 10)	GSS-ST-B10-025-B252
		50 (с отвор Ø 10)	GSS-ST-B10-050-B252
		60 (с отвор Ø 20)	GSS-ST-B20-060-B252

GSS шлифовъчен диск за отвори (SRB) за VSA / TD / TDF / шлифовъчни устройства		Външен Ø (mm)	Типови означения
		55 (с отвор Ø 10)	GSS-SRB-B10-055-B252
		60 (с отвор Ø 20)	GSS-SRB-B20-060-B252

GSS шлифовъчен конус (SK) за HSS		Типови обозначения	
		GSS - SK - ъгъл - външен-Ø - B252	
		Изпълнение по желание на клиента	

“СИТЕРМ ИНЖЕНЕРИНГ“ ЕООД  
 гр. Пазарджик, ул. “Тодор Христович“ №12, тел./факс: 034 442263, моб.: 0888700296  
 ЕИК 822142775, ИН по ЗДС BG822142775

/Пълно наименование на участника, търговски адрес, телефон и факс, ЕИК № и ИН по ЗДС №:  
**ЦЕНОВА ТАБЛИЦА**

към оферта, подадена в отговор на покана за допълване на оферта след сподочено рамково споразумение с предмет:  
**“Доставка на резервни части и консумативи, производство на EFCO MASCHINENBAU GMBH”**

№	ИД по VAAN	Наименование, съгласно техническото предложение	Технически характеристики, съгласно техническото предложение, вкл. каталожен номер	Марка/ Марка/ единица	Кол-во	Единична цена	Обща стойност
1	2	3	4	5	6	7	8
1	127339	Шкурка самозалепваща, на тъканна основа с голяма здравина, SCHLIEFFOLJEN р-ри: 300x350mm , P500	Самозалепваща се шкурка на основа фолио, P500, BO-300x350-F-AL-0500, лист с р-ри: 300 x 350 мм	Бр.	60		
2	129649	Шкурка самозалепваща се, кръг ф1000 мм, зърнистост P80, RO-1000-P-AL-0080, 1 опак = 25бр	Самозалепваща се шкурка, кръг Ø 1000 мм, зърнистост P80, RO-1000-P-AL-0080, 25 бр./опак.	Опак.=25 бр.	1	27.50	1650,00
3	129650	Шкурка самозалепваща се, кръг ф1000 мм, зърнистост P280, RO-1000-P-AL-0280, 1 опак = 25бр	Самозалепваща се шкурка, кръг Ø1000 мм, зърнистост P280, RO-1000-P-AL-0280, 25 бр./опак.	Опак.=25 бр.	1	1528.50	1528,50
4	72871	Кръг шлифовъчен от борен нитрид - високопроизводителен EFCO GSS φ50, / 1 к-т = 6 бр. кръгове / за притир машина EFCO VALVA	Шлифовъчен диск EFCO GSS, Ø50, 6 бр./к-т GSS-SP1-050-B252-S	К-т	2		
						1390,00	2780,00

5	72872	Кръг шлифовъчен от борен нитрид " високопроизводителен EFCO GSS φ80, за притир машина EFCO VAL VA / 1 к-т = 6 бр. кръгове /	Шлифовъчен диск EFCO GSS, Ø80, 6 бр./к-т GSS-SP1-080-B252-S	К-т	2	
6		Шкурука самозалепваща на основа фолио SCHLIEFFOLIEN р-ри: 300x350mm , P80	SCHLIEFFOLIEN р-ри: 300x350mm , P80 BO-300x350-F-AL-0080	бр.	69	2180,50
7		Шкурука самозалепваща на основа фолио SCHLIEFFOLIEN р-ри: 300x350mm , P280	SCHLIEFFOLIEN р-ри: 300x350mm , P280 BO-300x350-F-AL-0280	бр.	240	4361,00

Обща цена за изпълнение на поръчката в лв. без ДДС, при условие на доставка DDP "АЕИК Козлодуй", съгласно Incoterms 2020, цифром и словом:  
Двадесет хиляди и петстотин лева и nulla стотинки

#### ПОДПИС НА ПЕЧАТ:

Лъчезар Ситнов  
(име и фамилия)

Управлятел  
(дължност на управляващия/представляващ участника)

18.12.2024 г.

Ситерм Инженеринг ЕООД  
(наименование на участника)

(дата)

Sitnov  
Date:  
2024-12-19  
+02'00'

Digitally signed  
by Lachezar  
Sitnov  
12:22:01  
2024-12-19  
+02'00'